

Distr.
GENERAL

S/PRST/1997/14
13 March 1997
ARABIC
ORIGINAL: ENGLISH AND FRENCH

مجلس الأمن



بيان من رئيس مجلس الإدارة

في جلسة مجلس الأمن ٣٧٥١ التي عقدت في ١٢ آذار/مارس ١٩٩٧ فيما يتصل بنظر المجلس في البند المعنون "الحالة في ألبانيا"، أدى رئيس مجلس الأمن بالبيان التالي نيابة عن المجلس:

"إن مجلس الأمن وقد نظر في الرسالة المؤرخة ١٣ آذار/مارس ١٩٩٧ والموجهة إلى رئيس المجلس من الممثل الدائم لجمهورية ألبانيا (S/1997/215) والرسالة المؤرخة ١٢ آذار/مارس ١٩٩٧ والموجهة إلى رئيس المجلس من الممثل الدائم لإيطاليا (S/1997/214)، يعرب عن قلقه العميق إزاء تدهور الحالة في ألبانيا. ويبحث مجلس الأمن جميع الأطراف المعنية على الامتناع عن القيام بأعمال عدائية وأعمال العنف والتعاون في إطار الجهود الدبلوماسية المبذولة من أجل التوصل إلى حل سلمي للأزمة.

"ويدعو مجلس الأمن جميع الأطراف ذات الصلة إلى مواصلة الحوار السياسي، والوفاء بالالتزامات المتعهد بها في ٩ آذار/مارس ١٩٩٧ في تيرانا. ويبحث جميع القوى السياسية على العمل معاً بغرض تخفيف التوترات وتسهيل استقرار البلد.

"ويدعو مجلس الأمن الأطراف إلى عدم إعاقة تقديم المساعدة الإنسانية للسكان المدنيين ويشير في هذا السياق إلى أهمية الإبقاء على جميع وسائل الاتصال مفتوحة في البلد. ويشجع مجلس الدول الأعضاء والمنظمات الدولية على تقديم العون من أجل توفير المساعدة الإنسانية.

"ويؤكد مجلس الأمن أهمية الاستقرار الإقليمي ويقدم دعمه الكامل إلى الجهود الدبلوماسية التي يبذلها المجتمع الدولي، وخاصة تلك الجهود التي تبذلها منظمة الأمن والتعاون في أوروبا والاتحاد الأوروبي، من أجل إيجاد حل سلمي للأزمة.

"ويطلب مجلس الأمن إلى الأمين العام أن يبقي المجلس على علم بالتطورات في الحالة في ألبانيا.

وسيبقى مجلس الأمن المسألة قيد النظر."
